

DESINFORMACION**10**

Los sistemas de desinformación de las grandes potencias son cada vez más sofisticados. Necesitan de los comunicadores. La guerra de baja intensidad y las operaciones psicológicas, también.

*Howard Frederick, Gino Lofredo, Guiomar Vega,
Nikolai Strugov, W. Soderlund, R. Price, R. Krause, W. Wagenberg.*

**COMUNICACION Y DROGAS****44**

La "transnacional de la droga" utiliza más y más a los medios de comunicación para propagar sus acciones. Y acobarda o asesina a los periodistas que la enfrentan.

Paul Little, Juan Tokatlian, Jesús Bejarano, María Jimena Duzán, Max Tello Charún, Roberto Lerner, Jack Laufer, Bruce Bagley, Wilman Sánchez, Juan Braun, Cynthia McClintock, Carlos Palenque, Cucho Vargas, USIS y la AED.



CIESPAL: NUEVA ETAPA DE TV <i>Luis Eladio Proaño</i>	7
CARRERAS DE COMUNICACION <i>José Marques de Melo</i>	92
ENTREVISTA A: LUIS RAMIRO BELTRAN <i>Juan Braun</i>	38

NOTICIAS	2
NUEVAS TECNOLOGIAS	4
ACTIVIDADES DE CIESPAL	6
LIBROS	99

Los artículos firmados no expresan necesariamente la opinión de CIESPAL o de la Redacción de CHASQUI.

Carta del editor

Desinformación, guerra o conflicto de baja intensidad, operaciones psicológicas, droga y narcotráfico son conceptos que tienen un punto fundamental en común: La violencia.

Decenas de periodistas han muerto por meterse a esclarecer el "juego de los grandes". Otros se han autocensurado. Y muchos siguen arriesgando sus vidas para que el público pueda conocer la verdad.

En honor a los colegas caídos y a la libertad de expresión, que nunca debe claudicar, CHASQUI presenta los resultados de una profunda investigación periodística sobre desinformación, —el juego propagandístico de las gran-

des potencias— y una descripción de la "transnacional de la droga" y su manejo de los medios de comunicación.

El Presidente del Ecuador, Dr. Rodrigo Borja, colocó la piedra fundacional del Estudio de Televisión de CIESPAL. Fue el 29 de Junio de 1989. Nuestro Director General, Dr. Luis E. Proaño, ratificó que "esto permitirá emprender un amplio programa de formación de profesionales y técnicos latinoamericanos en coordinación con ULCRA, la Fundación Friedrich Ebert y el Ministerio de Cooperación Exterior y la CAF de Holanda".

¡Felicitaciones!

Juan Braun

DIRECTOR: Luis E. Proaño. **EDITOR:** Juan Braun. **DIRECTOR DE PUBLICACIONES:** Jorge Mantilla Jarrín. **ASISTENTE DE EDICION:** Wilman Sánchez. **COMPOSICION:** Martha Rodríguez. **DISEÑO:** Fernando Rivadeneira. **PORTADA:** Jaime Pozo. **IMPRESO:** Editorial QUIPUS. **COMITE EDITORIAL EJECUTIVO:** Asdrúbal de la Torre, Peter Schenkel, Edgar Jaramillo, Fausto Jaramillo, Gloria Dávila, Andrés León. **CONSEJO ASESOR INTERNACIONAL:** Luis

Beltrán (Bolivia); Gian Calvi (Brasil); Reinhard Keune (Alemania Federal); Humberto López López (Colombia); Francisco Prieto (México); Daniel Prieto (Argentina); Máximo Simpson (Argentina); Diego Echeverría (Chile). **Chasqui** es una publicación de CIESPAL que se edita con la colaboración de la Fundación Friedrich Ebert de Alemania Federal. Apartado 584. Quito-Ecuador. Teléfono: 544-624. Telex: 22474 CIESPAL ED. - FAX (593-2) 524-177.

Entrevista al rey de la coca

Siempre hay un grupo de medios de comunicación y de periodistas que no les importa correr riesgos. Y entrevistar a Roberto Suárez Gómez, "rey de la coca", "es" un riesgo. A radio Metropolitana y Canal 4, les fueron suspendidas sus licencias por un año. Y Carlos Palenque tuvo que exiliarse con su familia.

Es en este contexto que debe considerarse a **Roberto Suárez Gómez**, millonario boliviano al que se ha llamado el **Rey de la Cocaína**. Su leyenda es vasta. Se ha dicho, entre muchísimas otras cosas, que ofreció cancelar en su totalidad la deuda externa de su paupérrimo país.

A mediados de 1988 se dieron a conocer en La Paz una o más videogravaciones (el número es incierto) en que Suárez agasajaba, en su hogar, a figuras prominentes del espectáculo y de la política. El escándalo fue inmediato y comprensible: Era como si a los visitantes se les hubiera visto en contacto íntimo con un demonio leproso.

La misma comisión parlamentaria que estudiaba el problema del narcotráfico se vio en problemas, puesto que al menos uno de los miembros del Congreso figuraba en las cintas, en lo que podía interpretarse como una solicitud de fondos para comprar votos de diputados y así asegurar la presidencia del ex-dictador militar Bánzer. (En Bolivia el Parlamento ratifica la elección presidencial. Si el candidato ganador no ha logrado una mayoría clara, puede designar a otro: Así ocurrió en la última ocasión, en que reconquistó la presidencia Paz Estenssoro).

Por esos días, durante la realización del programa televisivo "Debate Nacional", del canal 4 de La Paz, cuyo tema era el narcotráfico y los "narcovideos", Suárez Gómez intervino telefónicamente. Sus declaraciones fueron lo suficientemente fuertes como para inducir al Gobierno a clausurar durante un año la estación. Al poco tiempo fue capturado y dio una conferencia de prensa en el penal de San Pedro, La Paz.

A continuación CHASQUI transcribe citas de "Debate Nacional", tomadas del diario boliviano "Hoy", que publicó la transcripción completa.

ROBERTO SUAREZ LEVY (hijo de Roberto Suárez Gómez): Señor, mi padre puede ser llamado —y yo autorizo al mundo a que lo llamen— el rey de la coca. Nuestro patrimonio ancestral, nuestra riqueza y nuestro último recurso estratégico de supervivencia, quizá nos sirva para inventarnos. Se acercan años negros y nos estamos dejando condicionar moralmente por gentes que también usan el concepto coca mezclado ya con la cocaína, que no es consumida aquí en este país y que vinieron a enseñarnos a hacerlo por la demanda de muchas naciones que conocían ya el proceso químico, del cual los bolivianos no teníamos parte. Sería diferente el mate de coca como lo consumimos los bolivianos, con un organismo estatal que comercialice,

autorrespetándose, esta maravillosa infusión, que lo único que hace es hacer sentirse bien a la gente que llega a este ciudad. Al Papa Juan Pablo II, por ejemplo.

CUCHO VARGAS (periodista): 17 mates en total, mientras estuvo en La Paz.

R. S. L. Así es, señor. Y la coca tiene miles de beneficios. Mire si queremos (podemos) explotarla en el campo, ahora que tenemos el beneficio por la promoción que se le ha dado —chicles, refrescos... Que no sea Coca Cola, que sea Bolivia Coca. Que no usen otros nuestro patrimonio y (que no) nos condenen por el hecho de que no pueden ni podrán, porque aquí hay un rey y mientras vivamos nadie va a llevarse, como se llevó el estaño, como se llevó la goma, esta señora forma de vida que es la planta que nos merece ese tipo de respeto. Las piedras son formas de vida, señores, pero esta planta está aquí por algo. El imperio incaico sobrevivió sin alimento las inclemencias del tiempo, del hambre, del sojuzgamiento, gracias a ella. Estamos nosotros dispuestos a pelear para defender la coca y cualquier recurso natural que quiera ser usurpado de este país para beneficio material de transnacionales impersonales que pasan, pisan y olvidan.

(De repente, **ROBERTO SUAREZ GOMEZ** interviene por radioteléfono. Saluda a todos labiosamente, llamándolos "compadre". También pregunta con frecuencia si lo "copian")

CARLOS PALENQUE: Ud. sabe bien Sr. Suárez, que el mundo entero

La expansión económica de la coca superó a la producción de los centros mineros



ha comentado su participación y lo ha hecho a través de revistas y publicaciones periódicas, de una vinculación suya con actividades ilícitas del narcotráfico...

ROBERTO SUAREZ GOMEZ: Compadre, se comenta, se dice. Pero ¿quién hasta el momento ha visto a Roberto Suárez Gómez con un gramo de cocaína? Claro que ese comentario es la cortina de humo que efectuó y creo que continúa la prensa internacional, sin pruebas al respecto... Ud. es consciente de que desde el año 1980 hay un organismo boliviano especializado en los EE.UU., hay ingente cantidad de elementos antinarcóticos norteamericanos, la D.E.A. ¿No resulta paradójico que desde el año 1980, en que se entrenó personal y vinieron elementos antinarcóticos de los EE.UU., hubiese proliferado el narcotráfico?

C. P. Yo creo que sí. Sin embargo, volvamos al tema aquel de que Ud. es el rey de la cocaína en Bolivia y en Sud América. Resulta que en una ocasión varios medios de comunicación social, fueron invitados por Ud. a visitar su hacienda. Al retornar los periodistas, publicaron en aquellos medios, que confesó el Sr. Roberto Suárez el tener como patrimonio en dinero en dólares americanos algo así como 400 millones.. de contar con un importante ejército armado con armamento moderno y el de conseguir a través de importantes financiamientos y contactos con el exterior de la República, aviones de despegue vertical. La pregunta es: ¿Si el Sr. Roberto Suárez no tiene nada que temer, no es el rey del narcotráfico, por qué se arma hasta los dientes?

R. S. G. Lo ha dicho bien mi hijo al manifestar que soy el rey de la coca, no de la cocaína. Hay mucha distancia de ser rey de la coca, que defiendo, un recurso natural que Dios nos legó y nos pertenece por derecho y por ancestro... Lo que ocurre es que en nuestro Gobierno, lamentablemente, no hay la capacidad o no hay el valor civil de romper el complejo que tiene ante los hombres de 1.90 y de pelo rubio o será porque desde la campaña electoral van pringados hasta la médula de cocaína... El otro día con mucha alegría escuché a un médico nacional, de Co-

chabamba, dando una conferencia al respecto en que la coca es el mejor regulador de la presión y es el único remedio que cura la diabetes. ¿por qué los señores de EE.UU. —si fuera sincera la represión al narcotráfico, el interés de erradicar la cocaína— no ofrece un financiamiento para la construcción de edificios para un laboratorio farmacológico? Para nadie es desconocido que... medicamentos que hacen bien a la humanidad provienen de los alcaloides extraídos de la coca. Porque, como decía mi hijo, ¿quién puede hablar de excedentes de coca en Bolivia, si solamente en mate no alcanzaría toda la coca de los países productores para que el mundo la beba?

C. P. ¿Quién es, de acuerdo a su propia versión, el rey de la cocaína?

R. S. G. El Departamento de Estado, el gobierno norteamericano, es el rey de la cocaína y el virrey es el gobierno boliviano.

C. P. Sr. Suárez, en momentos tan difíciles por los que está atravesando el país, ¿por qué no se anima a presentarse y convensar con la Comisión de Justicia...?

R. S. G. Porque ni el Presidente de la República podría darme garantías (de inmunidad o supervivencia, se presume) cuando cumple órdenes, cuando es capataz de un patrón...

C. P. ¿Quién es su patrón?

R. S. G. El Gobierno norteamericano.

C. P. ¿Ud. le teme al gobierno norteamericano más que a la justicia boliviana?

R. S. G. Afirmativo, puesto que fue una Colonia de los Norteamericanos y hacen lo que les viene en gana.

C. P. ¿Por qué cree Ud. que el gobierno norteamericano tiene tanta animadversión hacia Ud.?

R. S. G. Seguramente porque alguna vez ofrecí al gobierno boliviano de que él fuera el que encare el problema de la cocaína. Porque necesitaban un cordero expiatorio para hacer prevalecer sus propósitos políticos y comerciales. ■

CRONOLOGIA

6 de julio, 1985: Toma lugar un encuentro entre un candidato a diputado (por el partido de Bánzer) y el supuesto rey de la cocaína Roberto Suárez Gómez, en la casa del último, sin que lo sepa el político, la reunión está siendo grabada en video.

14 de julio, 1985: Se celebran elecciones en Bolivia.

9 de junio, 1988: El programa de actualidad "Debate Nacional" es transmitido por el Canal 4 de La Paz y Radio Metropolitana. Los conductores son Mario "Cucho" Vargas y Carlos Palenque, propietario de las emisoras. Entre los participantes están tres individuos vinculados directamente en el caso de los "narcovideos" —incluido un capitán Paredes del ejército boliviano al que se ha expulsado por traer a luz esos videos—, así como Roberto Suárez Levy, hijo de Suárez Gómez y el presidente de la comisión parlamentaria que estudia el tráfico de drogas. Más tarde interviene de manera sorpresiva en el programa, por medio de radio teléfono, el mismo RSG.

10 de junio: A las 10 p.m., Carlos Palenque y familia dejan La Paz en un vuelo de AeroPerú, al parecer rumbo al exterior.

11 de junio: Se imprime la transcripción de "Debate Nacional" en el diario "Hoy" de La Paz.

15 de junio: El gobierno boliviano suspende —por un año— las licencias de Radio Metropolitana y Canal 4—, tal como lo solicitaron enfurecidos congresistas. Carlos Palenque, de vuelta en el país, se lanza en una huelga de hambre individual para protestar las medidas. El ministro del Interior anuncia que fuerzas antinarcóticos buscan a RSG en la región de El Beni. El capitán Paredes es encarcelado en lo que se describe como "custodia preventiva". Se habla de cerrar o acusar penalmente al diario "Hoy", también. *

Julio 89: Suárez Gómez es capturado y detenido en la cárcel de San Pedro en La Paz.

Abril 89: Según el Dr. Samuel Achá Bleichner, RSG, aún permanece en la cárcel de San Pedro. Y Carlos Palenque es candidato a la Presidencia.